

dhanikaputrinām sarvāsām daśasahasrāpy Ātreyo 'ngarājapurohito dattavān | tās ca duhitaro nishkakanṭhya abharanopetakanṭhayuktāḥ |

7. daśa | aṅgarājasya purohito brāhmaṇa Ātreyo 'vacatnukanāmake deśe gajasahasrāpi daśasamkhyākāni dattvā dānena śrāntaḥ san pāṇikūṭan paricārakān prapīṣat | preshitavān | he paricārakā yūyam dattety evam uktavān ity arthaḥ |

8. śatam | pratāmyati smaiva | glānim eva prāptavān |

23.

3. hiranyena | mṛigaśabdenātra gajā vivakṣitāḥ | mṛigavad iti bāhulyavivakṣhayā mṛigaśabdāḥ | te ca gajā hiranyena parivṛitāḥ sarvābharanayuktāḥ, śarīrapuṣṭyā varṇotkarṣheṇāpy atyantam kṛiṣṇāḥ pratibhāsante | śuklābhyām dantābhyām yuktāḥ | tādrīṣān gajān mashaḥparanāmake deśe Bharato rāja dattavān | śatam ityādiṇā tatsamkhyocyate | badvaṁ vṛindam ity etau paryāyau | vṛindaśabdaḥ ca śatakotiṣcitvena gaṇitagranthakārair darśitāḥ | ekaṁ daśa ca śatam ca sahasram cāyutaniyuto tatbā | prayutakotīyabudam vṛindam sthānam sthānād daśaguṇam syād iti | tāni ca śatakotiṛūpāni badvāni saptādhikaśatasamkhyākāni | tāvato gajān dattavān ity arthaḥ |

6. māyām māyavattaraḥ | In der Parallelstelle S. P. 13, 5, 4, 12 lautet der Halbvers: Saudyumnir atyashṭhād anyān amāyān māyavattaraḥ | māyino würde einen besseren Sinn geben.

24.

6. agnir vai | paropadravakṛiṇī krodharūpā śaktir menir ity ucyate | yathāgner jvālā tadvat | ato yaḥ purohito 'sti so 'yam pañcavidhamenypeto vaiśvānaranāmāgnisamānah |

25.

2. ayuvamāri | yasya rājā evam vidvān vedaśāstroktaprakāreṇa dharmādharmau bodhayitum abhijño brāhmaṇo rāṣṭragopo rājyaparipālanaśamaḥ purohito bhavati | idṛiṣasyāryasya rājño rāṣṭram ayuvaṁ kadācid api prithagbhāvarahitam bhavati | rāṣṭram asthiram na bhavattīty arthaḥ | athavāsyā rāṣṭram ayuvamāri yuvarapararहितam bhavattīty arthaḥ | Diese zweite allein richtige Erklärung bedauere ich übersehen zu haben, und bitte im Texte ayuvamāry asya herzustellen: sein Reich vergeht nicht frühzeitig.

27.

1. purodhāyai | paurohityartham |

4. atha rājāḥ purohitayaraṇamantram āha |